

**Генеральная Ассамблея  
Совет Безопасности**

Distr.: General  
23 May 2011  
Russian  
Original: English

Генеральная Ассамблея  
Шестьдесят пятая сессия  
Пункты 34, 39, 66 и 75 повестки дня

Совет Безопасности  
Шестьдесят шестой год

**Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ и их  
последствия для международного мира, безопасности  
и развития**

**Положение на оккупированных территориях  
Азербайджана**

**Ликвидация расизма, расовой дискриминации,  
ксенофобии и связанной с ними нетерпимости**

**Ответственность государств за международно-  
противоправные деяния**

**Письмо Постоянного представителя Азербайджана при  
Организации Объединенных Наций от 20 мая 2011 года  
на имя Генерального секретаря**

В соответствии с инструкциями, полученными от правительства моей страны, имею честь обратить Ваше внимание на продолжающиеся нарушения режима прекращения огня вооруженными силами Республики Армения, зафиксированные в апреле 2011 года (см. приложение). В результате в течение этого периода одно гражданское лицо и три азербайджанских солдата получили ранения, в том числе двое — тяжелые ранения.

Кроме того, в указанный период также на оккупированных территориях Азербайджана проводился ряд крупномасштабных военных учений вооруженных сил Армении с участием военно-воздушных сил, бронетанковых частей и артиллерийских подразделений. Люди, проживающие в прифронтовой зоне, ясно слышали взрывы в прилегающих оккупированных районах. Даже жилые дома сотрясались от взрывов снарядов тяжелой артиллерии.

Я хотел бы также обратить Ваше внимание на письма Постоянного представителя Армении при Организации Объединенных Наций от 7 и 29 апреля 2011 года, распространенные в качестве документов A/65/813-S/2011/234 и A/65/833-S/2011/285 соответственно. Отвергая рекомендации сопредседателей Минской группы Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), представленные по результатам полевой миссии по оценке положения



на оккупированных территориях Азербайджанской Республики, работавшей с 7 по 12 октября 2010 года, и якобы отрицая свою вину за убийство 8 марта 2011 года девятилетнего азербайджанского ребенка и за совершение других зверских преступлений в ходе агрессии против Азербайджана и оккупации его территорий, Армения демонстрирует упорное нежелание соблюдать свои обязательства в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и международным правом и воздерживаться от попыток дискредитировать текущий процесс урегулирования конфликта.

Любопытно, что Армения — страна, которая несет основную ответственность за развязывание военной агрессии против Азербайджана и совершение наиболее серьезных международных преступлений в ходе конфликта, — имеет дерзость критиковать жертву агрессии. В своем письме от 29 апреля 2011 года Постоянный представитель Армении дошел до того, что счел неэтичным информировать Генерального секретаря и государства — члены Организации Объединенных Наций об убийстве армянским снайпером азербайджанского ребенка. В то же время хорошо известно, что руководство Армении не раз демонстрировало не только на словах, но и на деле, что такие понятия, как нравственность, мир и гуманизм, ему чужды.

Правительство Азербайджана не может обойти молчанием факты преступлений, совершенных армянской стороной в ходе войны, и продолжит делать все возможное для предания суду всех лиц, несущих ответственность за эти преступления. Мы убеждены в том, что положить конец безнаказанности необходимо не только для установления индивидуальной уголовной ответственности за наиболее тяжкие международные преступления, но и для обеспечения устойчивого мира, установления истины, примирения, защиты прав и интересов потерпевших и благосостояния общества в целом.

Вместо того чтобы пытаться поучать других и отвлекать внимание международной общественности от основных проблем, Армении следует понять, что она должна прежде всего прекратить проводить свою деструктивную политику аннексии и этнической чистки, отказаться от попыток подорвать мирный процесс, положить конец оккупации азербайджанской территории и обеспечить признание и реализацию неотъемлемого права азербайджанских внутренне перемещенных лиц на возвращение в места своего происхождения.

Чем раньше правительство Армении осознает крах своей опасной политической программы, тем скорее наши народы смогут воспользоваться благами мира, стабильности и сотрудничества.

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 34, 39, 66 и 75 повестки дня и документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Агшин **Мехдиев**  
Посол  
Постоянный представитель

**Приложение к письму Постоянного представителя Азербайджана  
при Организации Объединенных Наций от 20 мая 2011 года на имя  
Генерального секретаря**

**Нарушения режима прекращения огня военными формированиями Республики Армения<sup>a</sup>  
в апреле 2011 года**

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>               | <i>Исходный район обстрела</i>   | <i>Направление</i>                               | <i>Тип применявшегося<br/>оружия</i>   | <i>Потери и причиненный<br/>ущерб</i> |
|-------------|----------------------------|--|--|--|---------------------------------------|
| 1 апреля    | 03.15–03.23                | Село Айгеовит, Иджеванский район, Армения  | Село Бала Джафарли, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
|             | 02.30–02.35                | Оккупированные территории в окрестностях села Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан                   | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
|             | 12.20– ---                 | Оккупированные территории в окрестностях Агдамского района, Азербайджан (военные учения)                     | Прилегающая территория                           | Тяжелая бронетехника, артиллерия, вертолет, а также стрелковое оружие и пулеметы | —                                     |
|             | 11.40–12.40                | Оккупированные безымянные высоты, Ходжавендский район, Азербайджан   | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
|             | 12.05–12.15                | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
|             | 13.10–13.40                | Оккупированные безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан   | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
| 2 апреля    | 00.10–00.25                | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
| 3 апреля    | 15.40–16.00<br>23.45–23.55 | Оккупированные территории в окрестностях сел Гызыл Оба и Намирли, Тертерский район, Азербайджан              | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |
| 4 апреля    | 21.55–22.30                | Оккупированные территории в окрестностях сел Сейсулан и Гызыл Оба, Тертерский район, Азербайджан             | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | —                                     |

<sup>a</sup> Включенные в данную информацию населенные пункты Азербайджанской Республики находятся под оккупацией Республики Армения или же расположены вблизи исходных районов обстрела.

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>               | <i>Исходный район обстрела</i>  | <i>Направление</i>                               | <i>Тип применявшегося оружия</i>                                       | <i>Потери и причиненный ущерб</i> |
|-------------|----------------------------|---|--|--|-----------------------------------|
| 5 апреля    | 00.45–01.00                | Оккупированные территории в окрестностях села Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан                            | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 02.35–03.00                | Оккупированные территории в окрестностях сел Сейсулан и Гызыл Оба, Тертерский район, Азербайджан                      | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 02.35–03.00<br>23.25–23.35 | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан               | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 22.40–22.50                | Село Бердаван, Ноемберянский район, Армения   | Село Кемерли, Газахский район, Азербайджан       | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 23.25–23.35                | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан               | Прилегающие территории                           |  |                                   |
| 6 апреля    | 04.20–04.25                | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Алханли, Физулинский район, Азербайджан               | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 21.30–21.40                | Село Айгеовит, Иджеванский район, Армения   | Село Бала Джафарли, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы   |                                   |
|             | 23.14–23.20                | Оккупированная территория в окрестностях села Юсифджанлы, Агдамский район, Азербайджан                                | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
| 7 апреля    | 02.10–02.15<br>02.20–02.27 | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли, Алханли и Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 22.15–22.20                | Оккупированные безымянные высоты, Физулинский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
| 8 апреля    | 0.10–00.15                 | Оккупированные безымянные высоты, Ходжавендский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 10.50–10.55                | Село Воскеван, Ноемберянский район, Армения   | Прилегающая территория                           | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | -----                      | Оккупированные территории в окрестностях села Хыдырлы и горы Шахбулаг, Агдамский район, Азербайджан (военные учения)  | Прилегающая территория                           | Тяжелая бронетехника, артиллерия, а также стрелковое оружие и пулеметы | –                                 |

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>                              | <i>Исходный район обстрела</i>   | <i>Направление</i>                              | <i>Тип применявшегося оружия</i> | <i>Потери и причиненный ущерб</i> |
|-------------|---|--|---|----------------------------------|-----------------------------------|
| 10 апреля   | 19.35–19.45                               | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения  | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 9.30–09.45                                | Оккупированная территория в окрестностях села Юсифджанлы, Агдамский район, Азербайджан                             | Прилегающая территория                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 10.00–10.10                               | Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Сеидахмедли и безымянных высот, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 14.30–14.40                               |  |   |                                  |                                   |
|             | 10.40–10.50                               | Оккупированная территория в окрестностях села Намирли, Тертерский район, Азербайджан                               | Прилегающая территория                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 19.20–19.25<br>19.50–19.55                | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения  | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
| 11 апреля   | 22.20–22.30                               | Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Сеидахмедли и безымянных высот, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 19.20–19.25<br>19.50–19.55                | Прилегающая территория   | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 16.15–16.20<br>19.35–19.40                | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения  | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 19.30–19.35                               | Село Шаваршаван, Ноемберянский район, Армения  | Село Ферехли, Газахский район, Азербайджан      | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
| 12 апреля   | 16.50–16.55                               | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения  | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 15.05–15.20<br>15.20–15.30<br>19.15–19.20 | Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли и Горадиз, Физулинский район, Азербайджан                | Прилегающие территории                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
|             | 00.10–00.15                               | Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли и Горадиз, Физулинский район, Азербайджан                | Прилегающие территории                          | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |
| 13 апреля   | 08.30–08.35                               | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения  | Село Гызылгаджылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | –                                 |

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>               | <i>Исходный район обстрела</i>  | <i>Направление</i>  | <i>Тип применявшегося оружия</i>                                       | <i>Потери и причиненный ущерб</i> |
|-------------|----------------------------|---|---|--|-----------------------------------|
| 14 апреля   | 08.35–08.40                | Село Воскеван, Ноемберянский район, Армения   | Село Гушчу Айрым, Газахский район, Азербайджан                      | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 00.10–00.16<br>01.10–01.15 | Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли и Горадиз, Физулинский район, Азербайджан                   | Прилегающие территории  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 12.30–12.35                | Село Куропаткино, Ходжавендский район, Азербайджан  | Прилегающая территория  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | Вторая половина дня        | Оккупированные территории в окрестностях села Узундере и горы Шахбулаг, Агдамский район, Азербайджан (военные учения) | Прилегающие территории  | Тяжелая бронетехника, артиллерия, а также стрелковое оружие и пулеметы | –                                 |
|             | 19.20–19.25                | Село Беркабер, Иджеванский район, Армения   | Село Гызылгadjылы, Газахский район, Азербайджан                     | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 21.30–21.40<br>22.00–22.11 | Села Вазашен и Беркабер, Иджеванский район, Армения   | Село Гызылгadjылы и безымянные высоты, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
| 15 апреля   | 02.10–02.15                | Оккупированная территория в окрестностях села Куропаткино, Ходжавендский район, Азербайджан                           | Прилегающая территория  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 02.40–02.50                | Оккупированные безымянные высоты, Физулинский район, Азербайджан  | Прилегающая территория  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | -----                      | Оккупированные территории в окрестностях села Хыдырлы и горы Шахбулаг, Агдамский район, Азербайджан (военные учения)  | Прилегающая территория  | Тяжелая бронетехника, артиллерия, а также стрелковое оружие и пулеметы | –                                 |
|             | 21.30–21.40                | Села Вазашен и Беркабер, Иджеванский район, Армения   | Безымянные высоты и село Гызылгadjылы, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
| 16 апреля   | 02.10–02.15                | Оккупированная территория в окрестностях сел Гараханбейли и Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан         | Прилегающая территория  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
| 17 апреля   | 09.30–09.40                | Село Паравакар, Иджеванский район, Армения  | Безымянные высоты в Агстафинском районе, Азербайджан                | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |
|             | 18.20–18.45                | Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан                       | Прилегающая территория  | Стрелковое оружие и пулеметы   | –                                 |

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>                              | <i>Исходный район обстрела</i>  | <i>Направление</i>  | <i>Тип применявшегося оружия</i>                                       | <i>Потери и причиненный ущерб</i>   |
|-------------|---|---|---|--|---|
| 18 апреля   | 00.30–00.40                               | Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан                                   | Прилегающая территория                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 18.51–19.05                               | Оккупированные безымянные высоты, Гейгёльский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 21.00–21.15                               | Оккупированная территория в окрестностях села Чайлы, Тертерский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 21.20–21.30                               | Оккупированная территория в окрестностях села Ашагы   | Прилегающие территории                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 21.30–21.40                               | Вейселли и безымянных высот, Физулинский район, Азербайджан   |   |  |   |
|             | 23.30–23.45                               | Оккупированная территория в окрестностях села Гарагашлы, Агдамский район, Азербайджан   | Прилегающая территория                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
| 19 апреля   | 12.35–13.05                               | Безымянные высоты, Красносельский район, Армения  | Безымянные высоты, Гадабайский район, Азербайджан         | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 18.55–18.58                               | Оккупированная территория в окрестностях села Куропаткино, Ходжавендский район, Азербайджан                                       | Прилегающая территория                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | 20-летний солдат азербайджанской армии Фазиль Абдуллаев и 21-летний Эльшан Исфандияр были серьезно ранены |
| 20 апреля   | Светлое время суток                       | Оккупированная часть Агдерского района, Азербайджан (военные учения)  | Села Талиш и Верхние Чайлы, Тертерский район, Азербайджан | Тяжелая бронетехника, артиллерия, а также стрелковое оружие и пулеметы | –   |
| 21 апреля   | 01.00–01.10<br>02.00–02.15<br>04.20–04.30 | Оккупированные территории в окрестностях сел Горган, Гараханбейли и Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан             | Прилегающие территории                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
|             | 11.50–11.55<br>19.30–19.45                | Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли, Ашагы Абдурахманлы и Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |
| 22 апреля   | 00.10–00.20<br>00.20–00.30<br>01.30–01.40 | Оккупированные территории в окрестностях сел Гараханбейли, Ашагы Абдурахманлы и Ашагы Сеидахмедли, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                                    | Стрелковое оружие и пулеметы   | –   |

| <i>Дата</i> | <i>Время</i>   | <i>Исходный район обстрела</i>  | <i>Направление</i>                         | <i>Тип применявшегося оружия</i> | <i>Потери и причиненный ущерб</i>                                |
|-------------|--|---|--|----------------------------------|--|
|             | 17.50–17.53<br>21.50–22.00   | Оккупированные территории в окрестностях сел Горган, Гараханбейли и Ашагы Абдуррахманлы, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | 30-летний солдат азербайджанской армии Анар Сулейманов был ранен |
|             | 22.15–22.22  | Оккупированные безымянные высоты, Джебраильский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 23 апреля   | 04.30–04.35<br>04.50–04.55   | Оккупированные территории в окрестностях сел Горган, Гараханбейли и Ашагы Абдуррахманлы, Физулинский район, Азербайджан | Прилегающие территории                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 25 апреля   | 16.10–16.30  | Оккупированные безымянные высоты, Джебраильский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 26 апреля   | 01.30–01.45<br>02.00–02.05   | Оккупированные территории в окрестностях сел Горан и Гараханбейли, Физулинский район, Азербайджан                       | Прилегающие территории                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 21.00–21.10  | Село Вазашен, Иджеванский район, Армения  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 27 апреля   | 17.00–17.05  | Село Горадиз, Физулинский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 19.25–19.35  | Село Гарагашлы, Агдамский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 28 апреля   | 04.20–04.30  | Село Гарагашлы, Агдамский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 16.15–16.20<br>16.30–16.35   | Село Бердаван, Ноемберянский район, Армения   | Село Кемерли, Газахский район, Азербайджан | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 16.55– 17.00   | Оккупированная территория в окрестностях села Куропаткино, Ходжавендский район, Азербайджан                             | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
| 29 апреля   | 02.50– 02.55   | Село Паравакар, Иджеванский район, Армения  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 12.00–12.35<br>12.55–13.05<br>13.20–13.30<br>13.45–14.00<br>15.30–15.35<br>15.45–15.55<br>18.00–18.10<br>19.05–19.15 | Оккупированные территории в окрестностях сел Ашагы Седахмедли и Ашагы Абдуррахманлы, Физулинский район, Азербайджан     | Прилегающие территории                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |
|             | 21.40– 21.50   | Оккупированные безымянные высоты, Джебраильский район, Азербайджан  | Прилегающая территория                     | Стрелковое оружие и пулеметы     | —  |



| <i>Дата</i> | <i>Время</i>               | <i>Исходный район обстрела</i>  | <i>Направление</i>                             | <i>Тип применявшегося оружия</i>                                       | <i>Потери и причиненный ущерб</i>  |
|-------------|----------------------------|---|--|--|--|
|             | 22.30– 22.50               | Оккупированная территория в окрестностях села Горган, Физулинский район, Азербайджан              | Прилегающая территория                         | Стрелковое оружие, пулеметы и мина                                     | Житель села Газах-лар Альгама Аббасов, пасший овец, подорвался на мине в селении Джоджуг Марджанлы в Физулинском районе Азербайджана |
|             | Светлое время суток        | Оккупированные части Агдерского и Ходжавендского районов, Азербайджан (военные учения)            | Агдамский и Агджабединский районы, Азербайджан | Тяжелая бронетехника, артиллерия, а также стрелковое оружие и пулеметы |  |
| 30 апреля   | 00.15–00.20<br>00.15–00.25 | Оккупированные территории в окрестностях сел Джавахирли и Гарагашлы, Агдамский район, Азербайджан | Прилегающие территории                         | Стрелковое оружие и пулеметы   | —  |